

NÉPI EGYSÉG

Hétfőn fejeződik be a képviselőházban a választfelirati vita

(Bukarest) — A miniszterelnökség csütörtökön délután ünnepi keretek között nyújtották át a vasgáz román kitüntetésekkel azoknak a szovjet filmszakembereknek, akiket a „Romania” című film művészi elkészítéséért Károly Király Öfelsége kitüntetett.

A román közművelődési rendjel tiszti keresztjét kapta *Nikolajevics Belejaku*, a Sztálin-renddel kitüntetett filmrendező, *Dinkievics Melniko*, a „Romania” című film gyártás-vezetője, *Mojsevic Mihály* filmoperatőr. A rend lovagkeresztjét kapták *Vladiszlavics Mikosa* filmoperatőr és *Makarovics Dobrov George* operatőr. Az érdemrend első osztályát kapták *Emanolovics Jozsef* és *Jurics Nikolajevics* segédforgató. Az érdemrendet a miniszterelnökség *Grota Péter* miniszterelnök és *Bodnarovics Emil* miniszterelnökéi államtitkár jelenlétében nyújtották át.

A KIRÁLY KARÁCSONYI SEGÉLYT ADOTT AZ ASZÁLYSUJTOTTAKNAK

Az aszálysujtotta vidékek inszeget megsegítésére indított mozgalom során Mihály Király Öfelsége — a

karácsonyi ünnepre való tekintettel is — egy vasúti kocsi bűzát adományozott a aszkolkódóknak. Ez már a harmadik kocsi gabona, amit az Uralkodó ebben az évben az inséges vidékek lakosságának ajándékozott.

Elena anyakirálynő a karácsonyi ünnepek alkalmával felhívást bocsá-

tott ki az ország lakosságához, kérve, hogy a szeretet közelgő ünnepén ne feledkezzenek meg az aszálysujtotta vidékek lakosságának súlyos helyzetéről és segítsék őket élelemmel, ruhaneművel, pénzzel, hogy súlyos helyzetükben érezzék az emberi együttérzés meleg megnyilvánulását.

Minden pénteken minisztertanácsot tartanak

A kormány elhatározta, hogy a jövőben minden pénteki napon rendszeresen minisztertanácsot tart, melyen a folyóügyeket tárgyalják le és azokat a — főleg gazdasági vonatkozású — kérdéseket, amelyeket a törvényhozás háza elé kívánnak terjesztetni. A tegnapi pénteken megtartott minisztertanácsban számos gazdasági és pénzügyi kérdést vitattak meg.

Pas Ion művészeti miniszter bemutatja a romániai színházak új törvényének javaslatát, amelyet a parlament elé terjesztenek. Az első törvényjavaslat, amely valószínűleg még a képviselőház karácsonyi ünnete előtt benyújtásra kerül, a Román Nemzeti Bankról szóló lesz.

A képviselőház egyébként egész héten át folytatta a választfelirat vitáját, amelynek során *Kurkó Gyárfás*, a magyar parlamenti csoport vezetője tegnap kifejtette a Magyar Népi Szövetség álláspontját és a romániai magyarság kívánságait. A MNSZ országos elnökeinek a felirati vitában elmondott beszédére még részletesen visszatérünk.

A felirati vita előreláthatólag csak december 16-án, hétfőn ér véget és ekkor nyújtják át a parlament ülészakát megnyitó trónbeszédre a választfeliratot a királynak.

A parlament valószínűleg december 21-én kezdi meg karácsonyi ünnetét.

Kurkó Gyárfás:

A magyarság választási küzdelme hasonlított a 48-as szabadságharchoz és megerősítette politikai öntudatát!

A *Graul Nou*, a Vörös Hadsereg lapja szerint a magyar parlamenti csoport jelentős erőt képvisel a román törvényhozás házában

A „Graul Nou”, a felszabaduló Vörös Hadsereg romániai napilapja legutóbbi számában, az első oldalon hosszabb cikkben számol be a romániai magyarságnak a legutóbbi választásokon elért jelentős eredményéről és a következőket írja:

— A választási törvény demokratikus szellemű és azt a teljes szabadságot, amelyben a romániai választások lezajlottak, beszédesen bizonyítja — egyéb szemléltető tények mellett — hogy a jelenlegi román parlamentben Erdélyből nagyszámban választottak meg magyar képviselőket is. A Magyar Népi Szövetség állandó listáján 29 képviselőt választottak meg, néhány más magyar képviselő pedig a Demokrata Pártból

Tombjének listáján került be a törvényhozás házába.

A magyar képviselők az új román parlament összetételében figyelemreméltó erőt képviselnek és ezért történelmi szerepségek és indokoltak, hogy megadjuk *Kurkó Gyárfás*-nak, a MNSZ elnökét, ismeretese olvasóinkkal a romániai magyar nép véleményét a választásokkal kapcsolatban és a jövő kilátásait a román és magyar nép testvéri megbékélés kérdésében. Az alábbiakban közöljük *Kurkó Gyárfás* választási a feltett kérdésekre.

— A romániai magyarság szempontjából hogyan itéli meg a november 19-én megtartott választások eredményét? — hangzott első kérdésünk.

olyan labászek, akiknek kapcsolatuk van a tomegekkel s akik a szes magyar nép, rengek hűséges védelmezői. — Hogyan folyt le az erdélyi magyarok között a választási harc? — tettük fel a következő kérdést.

A VÁLASZTÁSI HARCI TANULSÁGAI

— A magyar nép — folytatta *Kurkó Gyárfás* — már beszédelt, fogva tudatában volt annak, hogy ennek a választásnak nincsen semmi közössége az egykori izelen demagógus választásokkal. Ezért vett részt cselekvőleg rendkívüli érdeklődéssel és a választások jelentőségének teljes átérzésével a küzdelemben. Olyan lekesedés és egység mutatkozott meg, amely joggal hasonlítható a nagy Petőfi és Kossuth vezetés alatt lefolyt 1848-as nép mozgalomhoz. A választási harc a magyarság részére tanulságos iskola volt, amely a választók politikai öntudatát és szónvonalai napról napra emelte. A gyűlések, tanácskozásokon és a sajátban megvitatott az összes megadandó általános és különleges kérdéseket, rimutattak ösztönöz a nehézségekre és megnyilvánult minden oldalról az azok megoldására irányuló őszinte törekvés.

Igen értékes erkölcsi eredménye volt — folytatta fejtegetését a MNSZ elnöke — ennek a választási küzdelemnek, hogy véglegesen megszűntette a magyar tomegekben a politika szethatát.

A legnagyobb reménységgel tekintünk a jövőre, mert tudjuk, hogy a demokrácia legyőzi az összes nehézségeket és tudjuk, hogy a Szovjetszövetség fardhatatlan harczával és az összes békeeszerető és haladásellenző orszá-

December 16-án népiölskolai értekezlet lesz Brassóban — Lopott egy reakciós löszolgabíró — Milyen vonatok szüntek meg a Székelyföldön? — Vásároljunk könyveket a MNSZ utján

gek támogatásával megvalósították a népök közötti béke.

A ROMÁNIAI MAGYARSÁG JÖVŐ KILÁTASAI

— Véleménye szerint a november 19-i választások eredménye milyen jövő kilátást nyitott meg a romániai magyarság előtt? — tettük fel a harmadik kérdést.

— A Demokrata Pártok Tömbjének győzelme — válaszolta *Kurkó Gyárfás* — biztosítja Románia demokrátiaildását. A demokratikus Romániában a különböző kérdések megoldásában érdekeltek tomegek nem tudják többé szovietista ellenértekekkel szétlenni harcos bujtogatni azok, akik a multban az erdélyi romániséget szembeállították a magyarsággal. A román demokrácia előtt nagy feladatok állnak, amelyben az ország nemzetiségi egyenlő érdekelték. De meg a különleges és helyi kérdéseket is, ha azokat tárgyalgoss és a megoldás őszinte törekvésével vizsgáljuk meg, azn választanak szét, ha nem ellenkezőleg azt igénylik, hogy együttműködéssel és egymás kölcsönös támogatásával oldjuk meg azokat. Ilyen egyttműködés a romániai magyarság nemzet, gazdasági és közművelődési kérdésel a legjobb megoldást remélték. MEGSEMISÜL MINDEN REAKCIÓ!

— Abban a harcban, amelyet ön folytat a romániai magyar nép részéről találkozik-e ellentétességgel? — érdeklődtünk tovább.

— Két éven át — válaszolta a MNSZ országos elnöke — kemény harcot vívtam az elg erős magyar reakcióval, amely szoros együttműködésben dolgozott a román reakcióval. Most ezt a reakciót általánosságban megsemmisítettük, de még nem engedhetjük meg, hogy megazintossuk éberségünket. Azok, akik egy-két hónapig ezelőtt kétségbevonták azt a jogunkat, hogy a magyar nép nevében beszélhessünk, most magától a magyar néptől kapták meg a méltó választ. De ezek a reakciósok még nem tették le a fegyvert. A multból származó őszekötteitéseikkel egyéni érdekeikkel és a történelmi pártokra jellemző népellenes gyűlölettel a mi reakcióinkat is folytatják más uton hadműveleteket, éppen úgy, mint román szövevényesek. De meggyőződésünk, hogy mind ak mind a többi reakciósok hiába verődnék. A demokrácia győz és végsőre lezárul ákell. — A Magyar Népi Szövetség képviselői a parlamentben tevékenységüket saját vonalukon folytatják-e? — tesszük fel az utolsó kérdést.

EGYÜTTMŰKÖDÉS A ROMÁN DEMOKRATA PARTOKKAL

— A mi működésünk a parlamentben — válaszolta *Kurkó Gyárfás* — a demokrácia útján halad. Együtt fogunk működni a demokrácia román pártokkal úgy, amint két éven át már együttműködünk velük és meggyőződésünk, hogy itt is mindkét fél részére öröndetes eredményeket fogunk elérni. Bizunk a demokratikus szabad és virázó Románia megteremtésében, amelyet az összes polgárok — minden megkülönböztetés nélkül — saját hazájuknak fognak tekinteni és amelyben valamennyien otthonukban fognak magukat érezni. A demokratikus erők egységes harca feltétlenül megvalósítja ezt az eszmét, — fejezte be nyilatkozatát a Magyar Népi Szövetség és a magyar parlamenti csoport elnöke.

Karácsony előtt kapiák meg a köztis íviselek illetményeiket

(Bukarest) — A pénzügyminisztérium elrendelte a pénzügyi hatóságoknak, hogy tegyenek meg minden szükséges intézkedést, hogy a köztisztviselők fizetését, tevékenységi pótlékukat és kenyérléttményüket még a karácsonyi ünnepek előtt ki-fizessék.

Végeért a Külügyminiszterek Tanácsának newyorki értekezlete

(NEWYORK) — A Külügyminiszterek Tanácsának newyorki ülése tegnap véget ért. A külügyminiszterek az utolsó döntéseket vették el a Nemzetek és volt csatlós államával megítélendő háborúszabadságban, csak Trient vármegyében rendezés maradt még fűgőben. Az angol és amerikai hírlapok emellett volt, hogy az orosz vármegyében belül kell megmaradni a szabad terület létrehozásáig. Mielőtt

Megszavazták a Franco elleni megtorlást

A közgyűlés tegnap megszavazta azt az indítványt, hogy az Egyesült Nemzetek tagjai vonják vissza Madridból követeket és nagyköveteiket. A politikai bizottságnak erre a javaslatára 84-en szavaztak, hatan ellene voltak és 18-an tartózkodtak a szavazástól. A politikai bizottság azt ajánlotta a spanyol népnek, hogy alakítsa szabadon választott

előzetes, és mára igért végleges választ.

A német kérdést nem vetették fel újból, az átvizsgál a külügyminiszterek mezején értekezletre. A tegnapi ülés végén Mielőtt mezején értekezletre, foglalta ki társulnak a munka befejezésén.

— Örökös mezején értekezlet — mondta. Moszkvában új mezején értekezletre foglalta ki társulnak a munka befejezésén.

vál — mondotta — más országok is — egyesek tagjai és Egyesült Nemzeteknek — amelyekben nyomják a szabadságot. A demokrácia szellemét általánosságban kell alkalmazni!

Jouon Franciaország nevében támogatja a politikai bizottság javaslatát azzal, hogy Franco kibűszbölése a világébe biztosításra feltétlenül szükséges. Franco a hitleri ideológia továbbfolytatását jelenti.

LEON BLUM AZ ÚJ FRANCIA MINISZTERELNÖK

(Párizs) — Leon Blumot, a Szociálisták Párt régi vezetőjét tegnap Franciaország miniszterelnökévé választották. Blum jelenleg a pártok vezetőivel tanácskozik az új kormány megalakítására. A tegnapi ülésen 530 szavazat közül 575-öt kapott.

Lopott a reakciós volt főszolgabíró, aki a demokrata lap ellen indított sajtóperrel akarja megfoltozni becsületét

(Marosvásárhely. A N. E. tudóstól.) — Csütörtökön a marosvásárhelyi rendőrség házkutatást tartott Lengyel József, volt nyáradszeredai főszolgabíró lakásán, aki egyébként ismert magyar reakciós. A házkutatás alkalmával több lopott holmit találtak nála, többek között porcellán edényeket, tányérokat, táblákat és könyveket. A könyvek között van Hurst Fanniéknak a „Melékutca” című regénye, továbbá egy könyvsorozat, mely a Tábori Könyvkiadó Vállalat kiadásában jelent meg. Mind az edényekről, mind pedig a könyvekről kiderült, hogy azok dr. Berner Mór ismert marosvásárhelyi orvos tulajdonai. Jellemző, hogy Hurst Fannié könyvből a tulajdonos nevé ollóval vágta ki.

A lopás előzményei még arra az időre nyúlnak vissza, amikor Berner dr. hazajött a számvizetésből és lakásán ott találta Lengyel Józsefet. Lengyel a lakást nem volt hajlandó vizsgálni, mire a rendőrség kilakoltatta. Távozásakor magával vitte a

fentemlített tárgyakat. Most beismerte, hogy a nála talált könyvek és tárgyak azelőtt dr. Berner tulajdonában voltak.

A volt főszolgabíró lopás büntetéseért vád alá helyezték. Lengyel

egyébként úton-útfélen szidalmazta a Groza-kormányt és ő az, aki a marosvásárhelyi „Szabad Szó” felelős szerkesztője ellen rágalmas és becsületsejtést perit indított és 80 millió lejt követelt.

Lépés a magyar-román diplomáciai kapcsolatok felé

A Magyar Távirati Iroda jelenti, hogy a magyar és a román kormány megállapodott abban, hogy a budapesti román és a bukaresti magyar képviseletüket 1946. december 10-i hatállyal kölcsönösen politikai képviselőknek ismerik el és tagjaiknak az összes diplomáciai előjogokat biztosítják.

Fertőtlenítsék a vasuti kocsikat!

(Csiksered. A N. E. tudóstól.) A legutóbbi hetekben — mint megírtuk — Csikben újra tifuszijárvány ütötte fel a fejét és a járványnak — sajnos — több haláleset okozta. Ekkor Endre dr. vármegyei főorvos megállapította, hogy a járványt most is csaknem minden esetben a tetű terjesztette el. Kizárólag azokon tört ki a betegség, akik vonatokon utaztak, ahonnan először vitték haza magukkal. A járvány terjedésének megállítását megnehezíti, hogy a megye fertőtlenítővel nem rendelkezik. Sürgősen szükség volna ilyen intézkedés felállítására. Groza miniszterelnöknek a kérdésben emlékiratot nyújtottak át, ki is utalt 35 millió lejt, de annyi

mindenre (ágyanemű, étkezőeszközök) van szükség, hogy azt az összegből beszerezni lehetetlen.

A tifuszijárvány megállításának és az egészségügyi viszonyok megjavításának egyik gyökere eszköze volna, ha a vasuti szerelvényeket rendszeresen fertőtlenítenék. Ugyanakkor azt a múltban tették. Emlékeztünk arra, hogy a Bukarestbe beérkező vasuti szerelvényeket 24 óra a fertőtlenítő gázzal tartják be, ahol a gáz hatása alatt ki és ez a maró gáz elpusztítja a fülkékben lévő eldőlőket és azok petéit is. A dálnál való fertőtlenítés az előző rovarok elpusztítását eredményezte és ezzel lényegesen csökkent a legveszélyesebb fertőzés veszélye.



A manista Fehér Pál lelkes eltavolítását kéri Radnoti református lakossága

(Radnot) — Fehér Pál radnoti református esperes az egyik presbitériumi gyűlésen csendőrséggel fenyegette meg a presbitériumot, ha nyilatkozni mernek. Ezt már Antonescu idején is megette, amikor teljes terrorral dolgozott és a presbitérium összehívása nélkül intézte az egyház ügyeit. Az esperes az orosz barátságot tart fenn Simon Emmel, akiről kiderült, hogy ő volt a bizalmija Radnoton Maniunak, a mostani választásokon.

Az esperes minden erejével igyekezett elgancsolni a Magyar Népi Szövetség munkáját és gyűléseit. Amikor Marosugrán a MNSZ képviselői gyűlést tartottak, az esperes ugyanezzel a gyűléssel egyidőben meg két gyűlést hívott egybe Radnotra, hogy ezzel is elvonja a közönséget a MNSZ gyűléséről.

Az esperes ellen az egész falu református lakossága felzúdul és minden kívánságuk az, hogy a mai demokratikus időkben demokrata érzelmű református paphoz jussanak, mert Fehér Pált nem tartják alkalmasnak arra, hogy lelkesen legyen a radnoti református lakosságnak.

A vállalati ellenőröknek nem jár karácsonyi segély

(Brassó) — A brassói kereskedelmi és iparkamara közleményt adott ki, hogy a nemzetgazdasági minisztériumnak az Általános Munkaszövetség véleménye alapján kiadott 7460—1946. számú döntése értelmében a vállalatokhoz kinevezett ellenőröknek nincs joguk karácsonyi segélyre.

Általánosan jó a vetések állása

(Bukarest) — A földművelésügyi minisztérium az alábbi jelentést adta ki az eddig bevetett területekről:

A felszántott területeken eddig 3.344.200 hektárt vetettek be. Búzával 2.214.346, rozssal 108.455, árpával 65.251, repcével 937 hektár területet vetettek be. A vetések állása általában jó, a korábbi vetéseké pedig nagyon jó.

A csiki községátcsatolás uké

A maroshevi járásban átcsatolt községek ügyében az érdeelt falvak lakossága mozgalmat indított. Az átcsatolás gazdasági vonatkozásában jelentősen érinti Gyergyót, mert az átcsatolás beosztással a Csiki járásvagyományának nagy része Marosvármegyéhez került és ez megnehezíti a vagyonszerkesztést a két járásban való felhasználást.

Testnevelés

Vasárnap játsszák le a NB I. utolsó, egyetlen elmaradt mérkőzését

(Brassó) — A Nemzeti Labdarúgó Bajnokság I. osztályának egyetlen elmaradt mérkőzését a Dermágent—Vasas találkozóját Szászregenen vasárnap játsszák le. A Vasas 5 gólos győzelem esetén nemcsak a Carment előzhetné meg, hanem a bajnoki táblázaton a hatodik helyen levő Universitátest is leszoríthatná a hetedik helyre. Eppen ezért a vasárnapi találkozó elő mindkét csapat szurkolóin kívül az ország egész labdarúgó társadalma nagy érdeklődéssel tekint.

As Ención TTE felkéri az egyesület szűzét, hogy kedden este fél 7 órakor a szászregenyi első megbeszélésén az egyesületi nagyteremben jelenjenek meg. Jöjjenek el azok a szűzök is, akik még nem versenyeztek eddig, de a jövőben versenyezni szeretnének. A jövőben versenyezni szeretnének.

A román válogatott asszali teniszcsapata kedden elhagyta az országot. Budapestre utazott, ahol szombat-vasárnap tartják meg az Európa-szerte mérkőzéseket a Sportcsarnokban.

December 16-án:

A magyar népfőiskolai továbbképző tanfolyamok együttes értekezlete Brassóban!

Elmulaszthatatlan kötelességünk jövőnk iránt tovább képezni magunkat az ipari és kereskedelmi szakmában, hogy lépést tarthassunk a gazdasági élet lendületes iramában, ami a többtermelésért és újjáépítésért megindult.

Brassói Magyarok! Az Anócai Csere János Népfőiskola a Magyar Népi Szövetséggel karöltve továbbképző tanfolyamokat szervez a termelés minden ágában nagy- és kisipari szakmunkások és kereskedelmi alkalmazottak részére. Ezek a tanfolyamok a brassói magyarság legnagyobb részét megilletése, jobb boldogulása szempontjából a legbensőbb érdekük.

E továbbképző tanfolyamok megszervezése kérdésében valamennyi magyar ipari és kereskedelmi szak-

ember, mérnökök és más műszaki vezetők és rajzoló, főgimnáziumi, gimnáziumi, kereskedelmi, ipari és tanonciskolai tanárok nagy és kisiparban dolgozó mesterek, bank és vállalati főkönyvelők, kereskedők és más gazdasági szakemberek bevonásával általános értekezlet lesz december 16-án, hétfőn este pontosan 8 órai kezdettel Brassóban a MNSZ Mester-utcai székházában.

Vegyen részt ezen az értekezleten minden brassói magyar gazdasági szakember, de legyenek ott azok is — főként a dolgozó ifjúság —, akik látogatni akarják a különböző továbbképző tanfolyamokat, hogy az összegyűlt szakemberekkel közhessék kívánságaikat a tanfolyamokkal kapcsolatban. Legyen ez az értekezlet kifejezője magyar dolgozóink élni és fejlődni akarásának.

December 24-ig az összes idegen állampolgárok ellenőrzése kötelesek jelentkezni

(Sepsiszentgyörgy). — Sepsiszentgyörgy város rendőrfőnöksége a következő rendeletet adta ki.

Az összes Sepsiszentgyörgyön és Kézdivasárnahelyen tartózkodó idegen állampolgárok kötelesek az évi december 24-én visszavonhatatlanul lejárt határidőig jelentkezni a rendőrfőnökség 6-os számú szobájában, tartózkodási engedélyük meghosszabbítás céljából.

Jelentkezni kötelesek az összes alkalmazásban lévő és foglalkozás nélküli idegen alattvalók, akik utalván, Nansen-féle bizonyítvánnyal, a D. L. 4072—938 jellegű személyazonosság bizonyítvánnyal, vagy „Freundenpass”-szal rendelkeznek.

Azoknak, akik alkalmazásban vannak, a következő okmányokat kell bemutatniuk: Utalvétel, vagy D. L. 4072—938 jellegű személyazonosság bizonyítványt, esetleg a D. Nansen-féle bizonyítványt, ha ezt eddig nem cserélték be, továbbá a munkakönyvet — akár munkaadó, akár fizetett alkalmazott az illető —, az 1946 októberi évnegyedről szóló adóbizonylatot, a cég mint munkaadó vagy vállalat cégbejegyzésének igazolását; annak igazolását, hogy milyen munkában, munkaadó, munkás vagy más az illető, a munkalapra az 1409 számú számlára befizetett illetékekről szóló szelvényt, valamint az iparfelügyelőséghez, vagy a kereskedelmi és iparkamarához a munkaadó vagy vállalat személyzetéről beterjesztett kimutatás másolatát.

Az alkalmazásban nem lévőek a következő okmányokat kötelesek bemutatni. Utalvétel vagy más utazási igazolvány, tartózkodási engedély, rendőri bizonyítvány arról, hogy mióta és milyen megszakítással tartózkodik itt, bizonyítvány arról, hogy miől tartja fenn magát.

Különleges esetekben az idegen állampolgárok a következő okmányokat kötelesek bemutatni; beutazásukat igazoló iratot, tartózkodási engedélyt, romániai katonai igazolványt, igazolást arról, hogy részt vett a háborúban, annak igazolását, hogy politikai menekült vagy szökevény, a hitves román állampolgárságát igazoló bizonyítványt arról, hogy az illető felesége román állampolgár és megtartott-e állampolgárságát a házasságkötés után is, születési anyakönyvi kivonatot a házasságból született gyermekekről, az öregek és betegek részéről pedig orvosi bizonyítványt.

A munkaadóknak maguknak kell kiállítaniuk a 200 lejes okmánybellel ellátott kérvényüket, a vállalatok és üzemek fizetési alkalmazottainak kérvényeit szintén a munkaadók készítik el. A napjára alkalmazottak maguk készítik el kérvényüket, úgyisint mindazok akiknek nincs munkakönyvük, vagy akik a fenti meghatározás alá nem esnek.

Az 1946. évi december 28-ával a jelentkezési határidő lejárt, a határidőn túl egyetlen kérelmet sem fogadnak el és azokat, akik nem jelentkeztek a határidőig, az ország elhagyására kényszerítik.

Azok az idegen állampolgárok, akik falun laknak, kérésüket az illetékes csendőrorosón kötelesek benyújtani.

A jelentkezésekkel kapcsolatban az iratok megszerzésére a rendőrség idegenellenőrzőosztálya (6-os számú szoba), minden érdekeltnek készséggel nyújt felvilágosítást.

Köpec bányamunkássága kiveszi részét az ujjaépítési harcban

Ünnepélyesen felavatták a köpeczi szénbánya új tárnáját

(Köpec). — A baronszki köpeczi szénbánya munkásai az 1944. évi augusztus 23-án áldozatos munkakészséggel azonnal hozzálátottak a volt igazgatóságtól elhagyott és a menekülő német csapatoktól szétrombolt szénbánya helyrehozásához és üzemének megindításához. Munkás öntudattal és fegyelmezettséggel — a vezetők mellé állva — hónapokig igyekeztek rohammunkát végezni, vasúti összekötő vonalat építettek a bányára és a vasúti fővonal között, hogy a kitermelést közvetlenül az ország gazdasági segítségére adhatják át. Önkéntesen termelték ki a fát az erdőben és a hátukon hordták le az elszállítási helyére. A szétrombolt eszleket és vasúti kocsiakat kijavították és megindították a szénfejtést, a kitermelést a bányában.

Hosszú időn keresztül csak egy tárnában dolgoztak, de később — hogy a termelést fokozzák —, azt a tárnát, amelyben — veszélyessége miatt — a termelés már évtizedek óta szünetelt, kijavították és ebben is megkezdtek a munkát. A termelést napról-napra növelték és az első évi 120—140 vasúti kocsi kitermelt szénmennyiség jelenleg már 4 vasúti kocsival emelkedett havonta. A munkásság az üzem vezetésével közösen új tárnát is nyitott meg, amelyben már szorgalmasan folyik

a munka. A napokban aratónál is ünnepel szentelték fel az új tárnát. A felavató ünnepségre több száz főnyi bányász és hozzá tartozója szak szervezeti zászlókkal vonult fel az új tárná elé. A megnyitó beszédet a szak szervezeti elnök tartotta, ismeretve a munkásság öntudatos és önfelelő munkájának eredményét.

Huzár Ádám katolikus plébános beszédében áldást kéri a munkásság országépítő tevékenységére.

Kulmányos Géza rejtőmunkás lelkes nagyhatalmú beszédében mutatott rá arra, hogy a munkásság az új demokratikus elrendezés megerősítése érdekében dolgozik és verejtékes fáradozásával a békességet, a népek közötti megerősítést és ezen keresztül a világ békét szolgálja.

Keszmérky Miklós unitárius lelkész ismertette a letűnt reakciós rendszerek munkáslenyomó politikáját.

— A munkásság a bányaműcsesből — mondotta — tartalékoljon olajat a szeretet, a testvériség és az egyenlőség részére. Kibontakoztassa a vállalkozó és a nemzetiségek között, nyújtsunk testvérkezelt egymásnak és legyen építője ennek az országnak munkás, pap, értelmiségi egyaránt.

Péter Gyula, a sepsiszentgyörgyi

szakosztály titkára, az ország másfelmúló szak szervezeti munkásságának nevében üdvözölte az ünnepelő közönséget és örömet fejezte ki, hogy Köpec bányamunkássága megerősítette az Országos Szakosztály utasításait és hatalmas termeléseivel hozzájárult az ország ujjaépítéséhez.

— Ez az új tárná is bizonyítja a munkásság önfelelőzést harrát, amelyet a demokrácia megerősítéséért és a Groza-kormány támogatásáért, hoz — mondotta.

Kérte a munkásságot, még jobban fokozza a termelést, hogy minél több fekete gyémánt kerüljön elő a tárnából, hogy a mozdonyok, gépek szünet nélkül üzemben legyenek és ezeken keresztül az ország vétkeringése nagyobb lendülettel lüktessen a gazdasági megerősítés felé.

Az ünnepség végén a zenekar az Internacionálét játszotta, majd az ünnepelők zart sorokban felvonulva jelképesen eltemették a „Reakciót”. Délután az ifjúság, este pedig a felnőttek részére a bányamunkások műkedvelő gárdája „A cigány” c. népszimfoniát adta elő nagy sikerrel, majd reggelig tartó vidám hangulatrú táncmulatság fejezte be az ünnepséget. A műkedvelő gárda minden egyes tagja díszetért érdemel a sikeres előadásért.

Péter Gyula

UI munkaterv alapján

Az egész romániai magyarság bekapcsolódik a Magyar Népi Szövetség munkájába

(Brassó). — A Magyar Népi Szövetség brassómezei és városi szervezete új munkaterv alapjait fektette le. A központi útmutatás alapján kidolgozott tervek azt célozzák, hogy a választások sorsdöntő óráiban segítségbetömörült magyarságot — megtartva az egység útján — bekapcsolják népünk művelődési és gazdasági felemelkedését szolgáló közös építőmunkába. Az új munkaterv kerestülvitelé már meg is kezdődött s ennek tudható be, hogy a Mester-utcai székház irodái ma éppoly élénkek és mozgalmassak, mint a választások előtt.

Népünk újrászervezése

Az intézőbizottság határozata értelmében a helyi és megyei szervezőbizottság tagjai a szó szoros értelmében újrászervezik a megye magyarságát.

Az utcafelelősök felkeresik mindazokat a magyarokat, akik közömbösségből vagy a szervezeti elégtelensége folytán még mindig nem tagjai a Magyar Népi Szövetségnek.

Meggyőző szavakkal hívják mindenkit nagy népi szervezetünkbe, rámutatva céljaink és munkánk helyességére.

A beérkezett jelentések komoly eredményekről tanúskodnak. Képes magyar család van ahol ne találja megértésre a szervezet hívó szava, belátják, hogy mindennek saját érdeke bekapcsolódni a védelmet nyújtó hatalmas szervezetbe.

A város és falu érezze kötelességének a tagjait megfizetését

A multban a tagdíjak elégtelensége miatt sok fontos munkahelyet nem tudott betölteni a szervezet. Pedig az egyre szélesebbkörű munka vitelét csak az anyagi alapok megerősítése biztosíthatja. A szervezet megbízottai ezután kopogtatnak majd minden városi és falusi magyar családnál, hogy beszédjék a legserényebb összegben megállapított tagdíjakat. Abban a reményben indulnak el, hogy mindenki tudja: a tagdíj neki magának kamatozik. Mert minél erősebb szervezetünk, annál eredményesebb a magyarság

jólétiért folytatott munka. Ezenkívül a falusi szervezeteknek rendezvényekből, műsoros előadásokból meg kell teremteniük a köznevelődési alapot, hogy egyetlen szervezetből se hiányozzék a rádió és a demokratikus szellemben összeállított könyvtár.

A MAGYARSÁG HIVJA ÉRTELMESEGET

A brassómezei vezetőség sorra járta a magyarlakta községeket és arra a megállapításra jutott, hogy egyes községek értelmiségi, lelke-

sek, tanítók elzárkóznak a közös munka elől. A tapasztalatok igazolják, hogy ilyen községekben a köznevelődési élet nem egészséges.

A szervezet vezetői fel fogják keresni mindazokat, akik a köznevelődési munka irányítására alkalmasak, hogy felkérjék őket a munka elvállalására. Lehetetlen, hogy ma ne látnak tisztán az utat, melyet haladniuk kell, ha továbbra is népünk élén és szolgálatában kívánnának dolgozni.

Minden községben köznevelődési tevélsőket választanak meg, akik a megyei központtal szoros összeköttetést tartva vállalják a munkakort.

A GONDOK RÖNYGÍTÉSE, A BAJOK ORVOSLÁSA

A Magyar Népi Szövetség parlamentis csoportja megkezdte munkáját Huszonkilenc képviselő áll munkába, hogy a fennálló nehézségeket és problémákat segítsék. A szervezetekre van a feladat, hogy megkezdjenek tevélsőket és kiválság anyaggal lássa el őket. A helyi szervezetek adatszertén, pontosan irásbafoglalva tevélsőket mindazokat a kérdéseket, amelyek a közseg általános vagy a magyarság külön kérdéseit képezik. A földkisajátítás végrehajtása, nyelvhátszalát a közigazgatásban, gazdasági tevélsőket kívánságok, villany és földgáz bevezetése, számarádsyozás, kinevezések és iskolaiügy, mindegyik gálásra kerül majd, hogy a gondok és terhek könnyebbé váljanak s a magyarság jogos sérelmeit orvoslásra nyerjenek.

A munka megindult. A MNSZ megyei szervezetének vezetői tevélsőgük tudatában, felkészülten haladnak tovább a tevélsőg útján. Itt a választásokon egységre tömörült magyarság minden tagja beáll a demokratikus építőmunkába, az eredményt nem fog elmaradni.

Karácsonyi csomagoló papír
POZSAR könyvesboltjában
BRASSÓ, Rózsas-tér 2.
Telefon: 39—25.

WEISZFEILER TESTVÉREK

Pia, a Libertatii No. 27. — Telefon 11—71.

Engros- és detalluziet

mindennemű rövid-, kötöttaru, galanteri és háztartási nagy választékban.

Kérjük kirakati és ártakat figyelembe.

Számos csiki iparos - helytelen indokolással - nem kapta meg iparigazolványát

Sürgős orvoslást kérnek Csikamegye iparosai az Ipar- és a Munkakamarától

(Csikszerecs, a N. E. tudóstól.) — Az iparigazolványok becsúszásának legutolsó határideje — mint ismeretes — december elseje volt. A csiki iparosság nagyrésze — annak ellenére, hogy a becsúszás-hoz szükséges bizonyítványok megszerzése nem csekély fáradságot és még nagyobb anyagi gondot okozott — saját érdekében elgondolt a rendelkezéseknél.

A kérések nagyobb csoportja már régebben bekerült a brassói Iparkamarához és egyrésze vissza is jött, mégpedig úgy, hogy az az iparosság nagyrészt igen kellemetlen helyzetbe hozta. Egész sereg iparosról megtagadta az iparigazolvány kiadását.

Bartha Jánosnak a kérése teljesítését azzal tagadták meg, hogy az illetéket nem fizette le, továbbá, hogy két iparigazolványt egy ember részére nem adhatnak ki. Bartha János, aki lakatos és szerelő — alelnöke is a fémiparosok szakcsoportjának — külföldön végezte tanulmányait egyrészt és egyike a legképzettebb csiki iparosoknak.

A hiba a törvény rosszul történő értelmezésében van. Nyilvánvaló, hogy egy iparos, ha erre megfelelő képzettsége van, több iparigazolványt is kaphat. Brassóban is egész sereg iparos van, aki nemcsak lakatos, de szerelő munkát is végez. A törvény nyíltan kimondja azt is, hogy az igazolványok kiadása teljesen díjtalanul történik, azért illetéket szedni nem szabad.

Kedves Adolf hentes és mészáros kérésének elutasítása még kirívóbb, mert különösen kellemetlen, hogy egy hentes mészáros nem lehet. Vagy egy másik eset: egy kis vidéki asztalos asztalt, széket készített, de már ablakot nem, mert az épületmunkának számít. Ez csak néhány eset, de a kérésvények túlnyomó részét ilyen és hasonló indokolással utasították vissza.

Felvetődik a kérdés: miért for-

dulnak elő ilyen sérelmek? Nyilván azért, mert a brassói Munkakamara hét alkalmazottja nem tudja komolyan és lelkiismeretesen elintézni négy megye iparosságának ügyeit.

A másik panasz az, hogy egyes, így a villanyszerelő szakmában a jelöltek Brassóban kétszáz mestervizsgákra lettek volna. Legutóbb három csiki iparos megjelent a vizsgán Brassóban. Amikor bejelentették, hogy nem tudnak románul, a vizsgáztató mérnök azt válaszolta: — Aki Japánban akar élni, annak tudnia kell japánul!

Más Románia és más Japán. A demokratikus Groza-kormány lehetőséget adott, hogy mindenkinek joga van anyanyelvén minden korlátozás nélkül használni.

Később a mérnök öt tolmácsot hozott és — mindhárom jelöltek elbukottak.

Nem érthetjük, hogy miért kell

egyes iparosainknak Brassóban vizsgázni, amikor Csikban egész sereg kiváló szakember van, aki a vizsgáztatást jól le tudja folytatni? A Brassóba való utazással és többnapos ott tartózkodással miért kell a szegény mesterjelölteknek súlyos anyagi áldozatot hozniuk, ha mesterkényv-höz akarnak jutni? Igen sok iparos nem rendelkezik erre megfelelő lehetőséggel és így kénytelen tovább segédkedni.

Az ilyen és hasonló panaszokat csak demokratikus intézkedés orvosolhatja. A vidéki munkakamarákat állandósítani kell! Ez sok kiadástól óvna meg iparostársadalmunkat. Sok jó és képzett iparosra van szükségünk, hogy a sokat emlegetett székelyföldi iparosítás kimozduljon jelenlegi álló helyzetéből és iparkutatásunk mielőbbi átszervezését kíván.

Holló Ernő

Szaruhártyaátültetéssel gyógyítja egy szovjet szemorvos a hályog okozta vakságot

A moszkvai rádió beszámolt Filatov Vladimir szovjet szemésztnar nagyleletőségű eljárásáról, amely már sok embert mentett meg a vakságtól, sőt műteti eljárásával, helyreállította hályogosszeműek látóképességét.

Filatov hosszabb időn át foglalkozott a szaruhártya megbetegedéseivel. Gyakori ezek között a szemhályog, amely akadályozza a fény bejutását a pupillába s teljes vakságot idézhet elő. Ha az egész szaruhártyán elterjed, részben vagy egészben el kell távolítani s gyógyítása csak úgy lehetséges, ha egészséges szaruhártyával pótolják. A szaruhártya megbetegedéseinek jelentőségét mutatja, hogy

s világon mintegy 6 millió van és 15 millió szemébejében szenved ember él

s körülbelül 30 százalékuk hályog következtében veszítette el látását.

Egészséges szaruhártya átültetésének gondolata már mintegy száz esztendő. Egy prágai orvos több mint kétszáz ilyen műtétet végzett, de a baj orvoslásának ezt a módját megnehezítette friss szaruhártya hiánya. A műtét céljára rendszerint azokat a szaruhártyákat használták fel, amelyeket különféle szembetegségben szenvedők szeméről el kellett távolítani. Egy francia orvos egy ízben sikeres műtétet végzett egy halvaszületett gyermek szeméről levett szaruhártyával.

Amikor Filatov ezzel a kérdéssel foglalkozott, felfigyelt arra, hogy egy alkalommal a műtétet ismeretlen oknál fogva nem lehetett elvégezni a kitűzött időben. Az átültet-

tésre szánt szaruhártyát hűvös hőmérsékleten megőrizve, később a műtét sikerült, viszont megértett, hogy frissen levett szaruhártyák átültetése nem járt sikerrel. Filatovnak az a gondolata támadt, hátha éppen a szaruhártyának hűvös helyen tartása befolyásolta kedvezően a későbbi műtétet. Rájött, hogy az előzőleg hűvös helyen őrzött szaruhártyákkal végzett átültetések nagyobb számban voltak sikeresek, mint amikor élő emberek szeméről frissen levett szaruhártyát alkalmazott.

Filatov rövid idő alatt ezer ilyen műtétet végzett, vagyis többet, mint a világ szemébejében 120 év alatt együttvéve.

A gyógyulást Filatov azzal magyarázza, hogy a szaruhártya, mint az élő testből kivett minden más szövet, hűvös helyen őrzve nem hal el, hanem egy ideig él, de a hűvös hőmérsékleten lassabban, mintegy fél-keze. A szövetanyag sejtjei, miközben életbenmaradásukért küzdenek, bizonyos finom anyagot termelnek, amely életüket serkenti. A szaruhártya átültetése után ez az anyag a szembeteg ember vérebe kerül és segítségére van a szervezetenek a betegség leküzdésében.

Szaruhártyadarabok átültetésével szemfényt, a szemideg megbetegedését és más komoly szembetegségeket is gyógyított Filatov tanár.

További kutatások során kisebb emberi bõrdarabok felhasználásával sikerült gyomorfekélyt, furunkulust, ideggyulladást és más betegségeket is gyógyítani.

Bölnön népe a demokrácia és a román-magyar megbékélés mellett

A november 19-i választások egy küzdelmes korszak eredményes lezárását és egy újabb, még elszántabb harcra késztetést jelentik a demokratikus néptömegek számára, a demokrácia megvalósításáért. A demokratikus népi szervezetek egymás után tesznek hitet ebbeli szándékukról. Legutóbb Bölnön község népe tett a demokráciáért való harci készségéről bizonyosságot.

A bölni népgyűlés a magyar-román barátság és testvériség legmelegebb légkörében folyt le. A gyűlést Coriojan Constantin jegyző román nyelven, Nagyobb Péter református lelkész pedig magyar nyelven nyitotta meg.

A gyűlés általános tetszésnyilvánítással vette tudomásul a korábbi gyűlés ama határozatát, hogy jövőben a demokrácia vezetését, a falu három felének egyházi fője, tanítói, közigazgatási vezetői és a falu értelmiségi veszik át és ők fogják végezni azt az oktató munkát, amely a két nép megbékélését, a román-magyar barátság kiépítését valósítja meg. Karöltve a két néppel fognak együtt dolgozni az ország újjáépítéséért, demokrácia kormányunk támogatásáért és a demokrácia megvalósításáért. Az elhatározás a gyakorlatban is megvalósítható volt. A gyűlésen román küldöttség kérte a románság nevében, hogy az 1940. évi sovén magatartás minté elzárta magyar testvéreket bocsássák szabadon. E szép terv kezdeményezője Crola Joan görögkatolikus lelkész volt.

Diaconescu csendőrnagy lelkes szavakkal a román-magyar barátság kiépítését és szükségességét hangsúlyozta, a tömeg lelkes eljövése mellett jelentette ki, hogy a demokratikus csendőrség az építő rendfenntartás mellett minden segítséget és támogatást megad a román-magyar barátság megvalósításához, s maga is teljes erejű munkát fog kifejteni a célért.

Az elkövetkező időkben nem tűrhetjük — mondotta Diaconescu őrnagy —, hogy a rendbontók és úszítók még mindig közöttünk gázdálkodjanak. Ezeket az embereket közösen le kell lepleznünk és ki kell emeljünk a nép sorából. — fejezte be nagyhatalú beszédét.

Lajcsák Gyuláné kiküldött lelkes útmutató szavai után, melyeket a nagyszámú női hallgatóságához intézett, Lajcsák Gyula, a Kommunista Párt titkára szólott a népgyűléshez, rámutatva a demokrácia november 19-i győzelmének nagy jelentőségére. Felsorakoztatta azokat a tennivalókat, melyek még megvalósításra várnak. Rostás Béla esperes, Lakatos Béla és Tona Béla bíró felszólása után a népgyűlés lelkes hangulatban véget ért.

Kiemelkedő mozzanata volt a népgyűlésnek az a bejelentés, amely szerint a község ifjúsága versenyt indított egy román-magyar közművelődési műsor betanulására. L. Gy.

Igy küzdöttek ifjaink a választási győzelemért

(Bepiszentesgyörgy) — A Magyar Népi Szövetség ifjúsága s többi demokratikus ifjúsági szervezetekkel karöltve hatalmas munkát fejtett ki a választás előtt, hogy az egyenlőség jelét győzelemre vigye. Az alábbi számok beszédesen bizonyítják, hogy a magyar ifjúság tudatában volt annak, hogy most főleg az ő jobb jövőjéért folyik a küzdelem.

Háromszék megye területén az ifjak 11 szakért szerveztek, amelyek a választás napján emelték a hangulatot. Az ifjúsági szervezetek a választási küzdelem alatt 129 ízben látogattak meg a falusi szervezeteket, ezenkívül négy közművelődési csoport népszerűsítette a MNSZ választási programját. Igen sok községben az ifjak készítették el a díszkapukat és díszítették fel a szekereteket a választás napjának díszesbétével. 120 védőáldást alakítottak meg a lányok 63 községben vigyáztak a szavazáson résztvevő anyák gyermekeire. A választási jelek festését és röpök szétosztását is túlnyomó részben ők végezték. Mindezt a 21 éven aluli fiatalság végezte.

A MNSZ ifjúsága azonban nem pihen a választások után sem. Részletes munkatervet dolgozott ki mind politikai, mind gazdasági és közművelődési vonatkozásban hogy minél gyorsabban és alaposabban segítsen megvalósítani a MNSZ országos munkatervét, amellyel népünk életszínvonalát eddig soha nem tapasztalt színvonalra emelhesse.

Megszüntetik a vállalati felügyelők rendszerét

(Bukarest) — Fővárosi lapjelentések szerint a Kereskedelmi és Iparügyi Minisztérium az eddigi vállalati felügyelői (administrator de supraveghere) rendszer megszüntetésének gondolatával foglalkozik.

Az eddigi vállalati felügyelők helyett különleges ellenőrzési szervek fognak működni. Az ellenőrök széles hatáskörrel fognak rendelkezni s kiválgatásuk csakis a közhatalnokok köréből történik.

"PAPETĂRIA UNIVERSALĂ"

papír- és írószerekkereskedés, papírraktár

Tulajdonosok: WEISZFEILER S. és FORIL GH.

Brassó, Hirschner-utca 6. — Telefon 37-15.

Füzetek és iskolai felszerelések.

Nagy választék az összes papírrakban, írószerekben, írólámpákban. Üzleti papírzacskók, csomagoló-, szőnyeg-, falvédő- és vajpapirok, tapéták, színes és fehér papírszalvéták stb.

NAGYBAN!

KICSINYBEN

"ESSLINGEN" FAREBONYOKET
legjobb minőségben készít

"Obloane"

REDÖNYÜZEM

BRASSÓ.

Str. Dr. Vasile Lucaci 102.

TELEFON: 15-70.

Háromszék megyei lapterjesztők figyelmébe! Lapunkkal kapcsolatos elszámolásokat továbbra is Zekes László képviselőnek megküldhetik.

